

WOJEWÓDZKI INSPEKTORAT
OCHRONY ROŚLIN I NASIENICTWA
W GDAŃSKU
Oddział w Słupsku
ul. Banacha 10, 76-200 Słupsk
tel. (59) 843 29 38; fax (59) 843 02 08
NIP 583 27 79 249



WODOCIĄGI SŁUPSK Spółka z o.o.	
WPLYNĘŁO	Nr.
10 LIP. 2026	PO 1843/26/5
DZIAŁ	TERMIN ZAŁĄT.

Protokół kontroli nr 4

w zakresie wprowadzania do obrotu nawozów, nawozów oznaczonych znakiem „NAWÓZ WE” oraz środków wspomagających uprawę roślin

Znak sprawy: OSL.7123.7.4.2026

Słupsk 10.07.2026 r.
miejscowość data

Rodzaj kontroli: (zaznaczyć „x” jeden rodzaj kontroli)

☒ planowana ☐ interwencyjna ☐ problemowa ☐ re-kontrola

Dane przeprowadzających kontrolę

Imię i nazwisko	[REDACTED]			
Stanowisko służbowe	Inspektor Oddziału w Słupsku	Numer legitymacji służbowej		2023-VI-59
Numer upoważnienia	39/2026	Data wydania upoważnienia	11.06.2026r.	Upoważnienie wydane przez Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Roślin i Nasiennictwa W Gdańsku
Imię i nazwisko				
Stanowisko służbowe		Numer legitymacji służbowej		
Numer upoważnienia		Data wydania upoważnienia		

Dane kontrolowanego podmiotu

Nazwa / Imię i nazwisko	Wodociągi Słupsk Sp. z o.o. w Słupsku, NIP 8390005592
Siedziba lub adres	ul. E. Orzeszkowej 1, 76-200 Słupsk,
Reprezentowany przez	Andrzej Wójtowicz – Prezes Zarządu „Wodociągi Słupsk” Sp. z o.o., wylegitymowany na podstawie dowodu osobistego
Miejsce przeprowadzania kontroli	Kompostownia - ul. Sportowa 73, 76-200 Słupsk

Inne osoby obecne w trakcie kontroli: [REDACTED] – zastępca kierownika Oczyszczalni Ścieków

Kontrolę przeprowadzono w dniu/ dniach*: 11-29.06, 10.07.2026 r.

Zawiadomienie o zamiarze wszczęcia kontroli: (zaznaczyć „x”)

☒ zawiadomienie o zamiarze wszczęcia kontroli doręczono skutecznie w dniu: 26.05.2026 r.

☐ na podstawie art. 48 ust. 4 ustawy z dnia 6 marca 2018 r. Prawo przedsiębiorców (Dz.U. z 2025 r., poz. 1480 z późn. zm.) na wniosek przedsiębiorcy kontrolę wszczęto przed upływem 7 dni od dnia doręczenia zawiadomienia

☐ na podstawie art. 48 ust. 11 ustawy z dnia 6 marca 2018 r. Prawo przedsiębiorców (Dz.U. z 2025 r., poz. 1480 z późn. zm.), nie dokonano zawiadomienia o zamiarze wszczęcia kontroli. Uzasadnienie:

Kontrolowanemu okazano legitymacje służbowe oraz przekazano upoważnienie do przeprowadzenia czynności kontrolnych. Kontrolowanego pouczone o jego prawach i obowiązkach w trakcie kontroli.

Kontrolowanego pouczone o jego prawach i obowiązkach w trakcie kontroli.

Kontrolą objęto okres od 01.01.2026 do 11.06.2026 r.

Podstawa prawna kontroli: art. 2 pkt 5a ustawy z dnia 13 lutego 2020 r. o Państwowej Inspekcji Ochrony Roślin i Nasiennictwa (Dz.U. z 2023 poz. 1992 z późn. zm.), art. 30 ust.1 ustawy z dnia 10 lipca 2007 r. o nawozach i nawożeniu (Dz.U. z 2024r. poz.105).

Zakres kontroli: (zaznaczyć „x”)

☒ kontrola wprowadzania do obrotu nawozów

☐ mineralnych (☐ wapna nawozowego) ☒ organicznych ☐ organiczno-mineralnych ☐ naturalnych

☐ kontrola wprowadzania do obrotu nawozów oznaczonych znakiem „NAWÓZ WE”

- ☐ z podstawowymi składnikami pokarmowymi ☐ z drugorzędnymi składnikami pokarmowymi ☐ z mikroskładnikami pokarmowymi ☐ o wysokiej zawartości azotu na bazie azotanu amonu ☐ środków wapnujących
- kontrola wprowadzania do obrotu środków wspomagających uprawę roślin
 - środków poprawiających właściwości gleby ☐ stymulatorów wzrostu
 - ☐ podłoży do upraw

w tym (jeśli dotyczy):

- ☐ kontrola klasyfikacji na zgodność z definicjami zawartymi w przepisach ustawy o nawozach i nawożeniu lub rozporządzenia WE nr 2003/2003
- ☐ kontrola zgodności nawozów oznaczonych znakiem "NAWÓZ WE" z typami tych nawozów określonymi w rozporządzeniu nr 2003/2003,
- ☐ kontrola zgodności wapna nawozowego, do którego zalicza się wapno nawozowe zawierające magnez, z ich typami i szczegółowymi wymaganiami jakościowymi dla tych typów
 - kontrola znakowania
 - ☐ kontrola konfekcjonowania
 - kontrola prawidłowości stosowania etykiet i opakowań jednostkowych
 - kontrola przestrzegania warunków dotyczących obrotu
 - kontrola spełnienia wymagań jakościowych
 - kontrola spełnienia wymagań w zakresie dopuszczalnych rodzajów zanieczyszczeń
 - kontrola przestrzegania terminów przydatności do stosowania
 - ☐ inny (wpisać jaki)

Rola podmiotu kontrolowanego: (zaznaczyć „x” role objęte kontrolą - jedną lub kilka)

- producent ☐ dystrybutor ☐ wytwórca ☐ konfekcjoner
- ☐ importer ☐ podmiot wprowadzający na terytorium RP ☐ inny (wpisać jaki)
-

☐ posiadacz zezwolenia na wprowadzenie do obrotu

Ustalenia z kontroli: (zaznaczyć „x”)

- posiadanie zezwolenia na wprowadzanie do obrotu MRiRW 77/04 z dnia 02.04.2004r.
(podać numery pozwoleń)
- ☐ wprowadzenie do obrotu na podstawie art. 5
(podać numery pozwoleń lub inne dokumenty potwierdzające wprowadzenie do obrotu na terenie innego państwa UE lub Republice Turcji)
- ☐ wprowadzenie do obrotu z kraju trzeciego
(wskazać postawę prawną wprowadzenia do obrotu wraz dokumentami)
- ☐ wprowadzenie do obrotu nawozu oznaczonego znakiem „NAWÓZ WE”
(wskazać typy kontrolowanych nawozów)
- ☐ inne

(np. nawóz niewymagający pozwolenia MRiRW – środek wapnujący – wskazać typ wapna nawozowego, nawóz powstały ze zmieszania nawozów oznaczonych znakiem NAWÓZ WE – wskazać typy zmieszanych nawozów)

1. Dalsze ustalenia

Przed rozpoczęciem kontroli w dniu 11.06.2026r. kontrolujący przekazał upoważnienie do przeprowadzenia czynności kontrolnych, nr 39/2026 z dnia 11.06.2026 r. wystawione przez Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Gdańsku do przeprowadzenia czynności kontrolnych w: Wodociągi Słupsk Sp. z o.o. w Słupsku, ul. E. Orzeszkowej 1, 76-200 Słupsk .

W przekazanym upoważnieniu do przeprowadzenia czynności kontrolnych, przedsiębiorca został pouczone o prawach i obowiązkach kontrolowanego przedsiębiorcy, wynikające z ustawy Prawo Przedsiębiorców (Dz.U. z 2025r. poz. 1480 późn. zm.) oraz o Państwowej Inspekcji Ochrony Roślin i Nasiennictwa (Dz.U. z 2023 r. poz.1992).

Kontrolę wszczęto po upływie 7 dni od dnia doręczenia zawiadomienia – **załącznik nr 1.**

w obecności osoby upoważnionej (**załącznik nr 2**) Pana [REDAKTOWANE] – zastępca kierownika oczyszczalni ścieków, którego tożsamość potwierdzono na podstawie dowodu osobistego nr CEB 353657 wydanego przez Prezydenta Miasta Słupska w dniu 09.02.2017 r. W dniu kontroli przedsiębiorca przedłożył upoważnienie do składania wyjaśnień i oświadczeń – **załącznik nr 2.** Przed przyjęciem oświadczeń kontrolowany przedsiębiorca został pouczone o odpowiedzialności karnej za składanie fałszywych zeznań w myśl art. 83 § 3 Kodeksu postępowania administracyjnego w myśl art. 233 Kodeksu karnego.

W dniu 11.06.2026r przedsiębiorca oświadczył, że na terenie przedsiębiorstwa znajduje się produkt gotowy do wprowadzenia do obrotu po procesie kompostowania i badaniach laboratoryjnych (nawóz organiczny BIOTOP).

W trakcie czynności kontrolnych przedsiębiorca poinformował o procesie technologicznym produkcji nawozu organicznego BIOTOP, który powstaje z przetwarzania osadów z oczyszczalni ścieków, zrębków drewnianych oraz biomasy w tym słomy.

Przedsiębiorca poinformował, że uproszczonym procesie technologicznym prowadzony jest w V etapach:



I ETAP – SUROWCE WEJŚCIOWE (przyjmowanie odpadów i ich magazynowanie):

Odpady i komponenty przeznaczone do kompostowania:

- własne, wytworzone w spółce „Wodociągi Słupsk” – ustabilizowany komunalny osad ściekowy, wierzba energetyczna z własnej plantacji
- pozyskane z zewnątrz, od innych wytwórców odpadów (słoma, zrębki, kora, gałęzie)
- inne – zgodnie z zezwoleniem Marszałka Województwa Pomorskiego na odzysk odpadów w procesie R3.

Przyjmowanie odpadów do odzysku na kompostowni odbywa się w punkcie przyjmowania odpadów, zlokalizowanym przy Oczyszczalni Ścieków. Obiekt wyposażony jest w wagę samochodową najazdową zintegrowaną z systemem komputerowym do ważenia i prowadzenia rejestrów dostarczanych surowców. W tym miejscu następuje weryfikacja m.in. kontrahenta, podmiotu transportującego, miejsca pochodzenia surowca, jego rodzaju i masy. Operator wagi waży i kieruje dostawcę do właściwego miejsca magazynowania danego rodzaju odpadu. Potwierdzeniem przyjęcia surowca jest dowód ważenia.

II ETAP – KONTROLA KOMPONENTÓW PRZEZNACZONYCH DO KOMPOSTOWANIA

Aby procesy kompostowania przebiegały prawidłowo, każdy odpad wchodzący w skład mieszanki kompostowej podlega kontroli wewnętrznej i weryfikacji. I tak odpowiednio dla odpadów wskazanych poniżej odbywa się to następująco:

- ustabilizowany komunalny osad ściekowy – pobór prób do badań odbywa się zgodnie z instrukcją pobierania próbek osadów przez pracowników spółki „Wodociągi Słupsk”, a badania przeprowadzane są w ściślejszych reżimach w laboratorium przy Oczyszczalni Ścieków w Słupsku zgodnie z ustalonym harmonogramem w zakresie zanieczyszczeń parazytologicznych i fizyko-chemicznych
- słoma – kontrola bezpośrednio w momencie przyjęcia, głównie w zakresie wilgotności i sposobu sprasowania
- zrębki, kora, gałęzie – kontrola bezpośrednio w momencie przyjęcia, głównie wzrokowa – w zakresie czystości tych odpadów (czy są wysegregowane, inne niepożądane zanieczyszczenia z tych odpadów)
- inne zgodnie z zezwoleniem Marszałka Województwa Pomorskiego na odzysk odpadów w procesie R3 – w zależności od rodzaju odpadów: kontrola wzrokowa albo laboratoryjna.

III ETAP – ZAKŁADANIE PRYZMY STARTOWEJ

Kompostownia podzielona jest na dwa symetryczne pola. Na każdym z nich znajdują się cztery pasy o szerokości jednej pryzmy i długości całej kompostowni. Spośród czterech pasów dwa z nich wyposażone są w system napowietrzający i odsysający, którego zadaniem jest poprawienie procesów zachodzących w pryzmach.

Co dwa tygodnie (w jednej części płyty) zakłada się pryzmę startową na pierwszym polu od strony wewnętrznej w następujący sposób: bale słomy układane są równomiernie na całej długości pola odpowiadającego szerokości jednej pryzmy i długości całej kompostowni, zgodnie z proporcjami ustalonymi dla mieszanki kompostowej, za pomocą ładowarki, która wyposażona jest w wagę elektroniczną, obsługiwana przez operatora ładowarki. Później następuje przemieszanie, zmierzwienie samej słomy. Następnie dodaje się zważoną partię odpadów w postaci rozdrobnionych gałęzi i znów następuje przemieszanie. Następnie tworzona jest bruzda w topie pryzmy tak, aby umieścić w niej odpowiednią partię osadów. Po umieszczeniu równomiernym właściwej partii osadów na całej długości pryzmy następuje przemieszanie przerzucarką. Przez kilka kolejnych dni pryzma jest intensywnie przerzucana i kontrolowana jest jej temperatura.

IV ETAP – KOLEJNE PRYZMY, TZW. DOSTAWKI

Co dwa tygodnie pryzmy przesuwane są za pomocą dostawki do przerzucarki umożliwiającej automatyczne przesuwanie pryzm w trakcie przerzucania tzw. przerzut boczny. Migracja pryzm trwa od momentu założenia pryzmy startowej do momentu połączenia pryzmy 8- z 7-tygodniową. Połączona pryzma pozostaje na polu ostatnim, czwartym przez okres 1 tygodnia w celu jego dojrzewania. W tym czasie przeprowadzana jest próba laboratoryjna na zanieczyszczenia parazytologiczne i fizykochemiczne. Następnie jest przeznaczona do siania. Po tym cyklu magazynowana jest w boksie przy płycie kompostowej.

V ETAP – PRODUKT FINALNY – NAWÓZ ORGANICZNY PN. BIOTOP – DYSTRYBUCJA

Po przejściu wszystkich etapów przetwarzania odpadów w pryzmach kompostowych produktem, który w wyniku tych procesów powstaje jest kompost – nawóz

organiczny pn. BIOTOP. Zmagazynowany w boksie przy płycie do kompostowania, jeszcze przed jego dystrybucją, poddawany jest badaniom laboratoryjnym wykonywanym przez laboratorium Spółki „Wodociągi Słupsk”. Z 20.000 ton surowców odpadowych uzyskujemy ok. 7.000 ton kompostu.

Przedsiębiorca poinformował, że czas produkcji od momentu założenia przyzmy do uzyskania wyników badań wynosi około 4,5-5 miesięcy.

Przedsiębiorca przedłożył faktury zakupu półproduktów do produkcji nawozu organicznego – stanowiące załącznik nr 3, 4,

Dodatkowo Przedsiębiorca przedłożył zezwolenie MRiRW Nr 77/04 z dnia 02.04.2004 r. (załącznik nr 5) wydane dla nawozu organicznego BIOTOP na Spółkę Wodociągi Słupsk. W trakcie czynności kontrolnych przedsiębiorca oświadczył, że wprowadzenie do obrotu ww. środka wspomagającego uprawę roślin odbywa się po otrzymaniu zgodnych wyników badań laboratoryjnych na zawartość: metali ciężkich, spełnieniu wymagań mikrobiologicznych (żywe jaja pasożytów jelitowych) oraz po spełnieniu badań jakościowych. Przedsiębiorca przekazał próbki badanego materiału środka wspomagającego uprawę roślin do Laboratorium SGS Polska, Pracownia Środowiskowa, 43 – 200 Pszczyna, ul. Cieszyńska 52A. W zakresie pozostałych wskaźników badania realizowało akredytowane laboratorium Spółki Wodociągi Słupsk.

Przedsiębiorca w dniu 09.06.2026 r. oświadczył, że produkt otrzymał pozytywne wyniki badań oraz poinformował kontrolowanego, że produkt BIOTOP jest produktem gotowym przeznaczonym do wprowadzenia do obrotu. Przedsiębiorca przedłożył przykładowe sprawozdania z badań nr SB/66767/06/2026 z dnia 02.06.2026, oraz 68/2026 z dnia 08.06.2026r., (załącznik nr 6,7).

W dniu 11.06.2026 r. inspektor WIORiN w Gdańsku Oddział w Słupsku dokonał poboru próbek do badań laboratoryjnych nawozu organicznego BIOTOP pod kątem spełnienia wymagań maksymalnych dopuszczalnych wartości zanieczyszczeń w tym biologicznych, oraz wymagań jakościowych zawartych w zezwoleniu MRiRW nr 77/04 z dnia 02.04.2004r. Na okoliczność poboru próbek inspektor sporządził dwa protokoły pobrania do których przedsiębiorca nie wniósł uwagi do sposobu pobrania próbek do badań laboratoryjnych – stanowiące załącznik nr Protokół pobrania próbek – (załącznik nr 8 i 9).

W trakcie czynności kontrolnych przedsiębiorca przedłożył faktury nabywców kontrolowanego nawozu organicznego BIOTOP (załącznik nr 10, 11), oraz etykietę nawozu organicznego pn. BIOTOP (stanowiącą załącznik nr 12). Dodatkowo przedsiębiorca poinformował, że etykieta ww. nawozu przedkładana jest wszystkim nabywcom.

Na etykiecie produktu zostały umieszczone informacje umożliwiające identyfikację nawozu organicznego, nazwę handlową nawozu, nr zezwolenia, wymagania jakościowe, siedzibę i adres producenta, informację o masie netto, okres przydatności do stosowania, (bezterminowo wg oświadczenia producenta), datę produkcji, nr partii, instrukcję stosowania i przechowywania. Zawarte informacje są podane w języku polskim i dołączone do faktur sprzedaży nawozu.

W dniu kontroli 11.06.2026r. wprowadzone do obrotu były tylko partie nr A01/26, B03/26, A04/26 o łącznym tonażu 375 t. (załącznik nr 13).

W dniu 29.06.2026 r. Pomorski Wojewódzki Inspektor Ochrony Roślin i Nasiennictwa zawiadomił przedsiębiorcę o przerwaniu kontroli na czas niezbędny do przeprowadzenia badań próbek pismem znak sprawy: OSL.7123.7.4.2026 – załącznik nr 14

W dniach 06-09.07.2026 r. WIORiN w Gdańsku Oddział w Słupsku otrzymał sprawozdania z badań nr NK/83/7-7/2026 z dnia 06.07.2026 r., NK/83/1-6/2026 z dnia 08.07.2026 r. i nr NO/18/2026 z dnia 07.07.2026 r. w zakresie spełnienia wymagań jakościowych i maksymalnych dopuszczalnych wartości zanieczyszczeń w tym biologicznych oraz – załączniki nr 15, 16,17. W badanych próbach OSC-R w Gdańsku oraz w Warszawie nie potwierdziły nieprawidłowości.

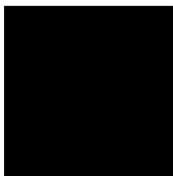
Dokonano/ nie-dokonano* wpisu do książki kontroli

Przyczyna braku dokonania wpisu

Stwierdzono/ nie stwierdzono* nieprawidłowości.

Opis nieprawidłowości: **brak**

Opis nieprawidłowości usuniętych w trakcie kontroli: **brak**



Stwierdzone nieprawidłowości stanowią naruszenie (wymienić przepisy prawa)

Kontrolowanego poinformowano o prawie odmowy przyjęcia mandatu karnego i pouczone

o skutkach prawnych takiej odmowy.

Kontrolowany przyjął mandat karny w kwocie / odmówił przyjęcia mandatu karnego*.

Zalecenia pokontrolne: **brak**

Wydano postanowienie o zabezpieczeniu dowodów (wyszczególnić rodzaj zabezpieczonych dowodów oraz sposób ich zabezpieczenia)

Uwagi kontrolowanego **brak**

Pouczenie: Podmiot kontrolowany jest obowiązany poinformować organ przeprowadzający kontrolę o sposobie wykonania zaleceń pokontrolnych. Nie przekazanie takiej informacji podlega karze grzywny zgodnie z art. 43 ust.1 pkt 4 ustawy z dnia 13 lutego 2020 r o Państwowej Inspekcji Ochrony Roślin i Nasiennictwa (Dz.U. z 2023r. poz. 1992 z późn. zm.).

Wykaz załączników: (zaznaczyć „x” załączniki mające zastosowanie)

☒ wykaz kontrolowanych produktów nr 14

☐ wykaz zakwestionowanych produktów nr

☐ protokół oględzin nr

☐ protokół pobrania próbki nr

☒ inne (jakie) od 1 - 13; 15 -17, które zostały szczegółowo opisane w protokole

kontroli

Pouczenie:

Kontrolowany ma prawo do wniesienia na piśmie umotywowanych zastrzeżeń do ustaleń zawartych w protokole kontroli, w terminie 7 dni od dnia jego podpisania.

Kontrolowany jest obowiązany poinformować Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Roślin

i Nasiennictwa w Gdańsku, za pośrednictwem (Delegatura/ Oddział WIORiN*) Oddział Słupsk o terminie i sposobie wykonania zaleceń pokontrolnych.

Kontrolowany zapoznał się z klauzulą informacyjną dotyczącą przetwarzania danych osobowych w WIORiN w Gdańsku zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej 2026/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r.

Protokół sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach. Oryginał protokołu pozostawiono kontrolowanemu.

Dokonano poprawek w liczbie

INSPEKTOR

PREZES Zarządu

Andrzej Wojtowicz

imienna pieczęć i podpis kontrolowanego

imienna pieczęć i podpis kontrolującego

lub czytelny podpis kontrolowanego

Słupsk

10.07.2026 r.

.....
miejscowość i data podpisania protokołu

"WODOCIĄGI SŁUPSK"

Spółka z o.o.

76-200 Słupsk, ul. E. Orzeszkowej 1
NIP 839-000-55-92, REGON 770528472

Skr. tel. 059 841 83 01

fax 059 841 83 02

*Niewłaściwe skreślić

Wykaz kontrolowanych produktów

Lp.	Rodzaj kontrolowanego produktu*	Rodzaj produktu ze względu na skład**	Nazwa lub nazwa handlowa	Dane wprowadzającą tego do obrotu	Podstawa wprowadzenia do obrotu***	Numer pozwolenia / rodzaj dokumentu / typ nawozu WE (jeśli dotyczy)	Kraj wytworzenia	Okres przydatności do stosowania / identyfikacja (jeśli dotyczy)	Kontrola znakowania (TAK/NIE)	Pobranie próbek do badań laboratoryjnych (TAK/NIE)	Produkt opakowany (TAK/NIE)	Wielkość skontrolowanego produktu (kg) ewentualnie objętość (l)	Produkt stanowi jedną partię (TAK/NIE)	Uwagi
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1.	nawóz	organiczny	BIOTOP	WODOCI AGI SŁUPSK Sp. z o.o. w Słupsku, ul. E. Orzeszko wej 1, 76-200 Słupsk	pozwolenie MRIRW nr	77/04 z dnia 02.04.2004r.	Polska	bezterminowo	Tak	Tak	NIE	375000	TAK	brak

PREZESZARZADU

INSPEKTOR

* nawóz / nawóz oznaczony znakiem „NAWÓZ WE” / nawóz powstały ze zmieszania nawozów oznaczonych znakiem „NAWÓZ WE” / środek wapniący (wapno nawozowe) / środek poprawiający właściwości gleby / podłoże do upraw / stymulator wzrostu
** organiczny / organiczno-mineralny / mineralny / naturalny. Należy zaznaczyć, że nawóz oznaczony znakiem „NAWÓZ WE”, nawóz powstały ze zmieszania nawozów oznaczonych znakiem „NAWÓZ WE”, środek wapniący (wapno nawozowe) każdorazowo będzie w postaci mineralnej.
*** np. pozwolenie MRIRW, art. 5 ustawy o nawozach i nawożeniu, rozporządzenie (WE) nr 2003/2003, art. 3 ust. 1 pkt 1 lub 2 ustawy o nawozach i nawożeniu, art. 3 ust 3 ustawy o nawozach i nawożeniu

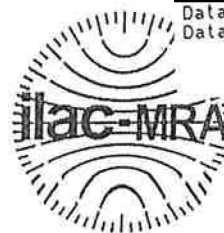


OKRĘGOWA STACJA CHEMICZNO - ROLNICZA
w WARSZAWIE

05-075 Warszawa, ul. Stanisława Żółkiewskiego 17
tel./fax 022 773 53 21, 773 58 87

www.oschr-warszawa.pl; bok.warszawa@schr.gov.pl

DZIAŁ LABORATORYJNY



AB 312

Warszawa, dn. 2026-07-06

Zleceniodawca: Wojewódzki Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Gdańsku Oddział w Słupsku

Adres: ul. Banacha 10, 76-200 Słupsk

Sprawozdanie z badań nr NK/83/7-7/2026 – ze stwierdzeniem zgodności

dotyczy zlecenia/umowy NK/83/2026 z dnia 2026-06-16

Dział Laboratoryjny OSChR w Warszawie przekazuje wyniki badań próbek dostarczonych do laboratorium dnia 2026-06-16

- Obiekt badany: Nawóz organiczny.
- Cel analizy: kontrola jakości nawozów.
- Próbki pobrane przez próbkobiorców WIORIN w Gdańsku Oddział w Słupsku zgodnie z protokołem pobrania próbek nawozów nr 1/2026 z dnia 11.06.2026 r.
- Próbki dostarczył Zleceniodawca.
- Stan próbek: zgodny z wymaganiami.
- Badania wykonano w dnach od 2026-06-23 do 2026-07-03.
- Wyniki odnoszą się wyłącznie do otrzymanych i badanych próbek.
- Bez pisemnej zgody laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.
- Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za informacje dostarczone przez klienta.
- Niniejsze sprawozdanie zawiera wyniki badań akredytowanych.
- Informacje od klienta: zlecniodawca, nabywca, dane teleadresowe, cel analizy, obiekt badany, dane dotyczące pobierania próbek.

Wyniki badań

Kod laboratoryjny próbki	Oznaczenie próbki przez klienta	Badany parametr w mg/kg s.m.(zawartość składników) z niepewnością bezwzględną pomiaru*
		Hg
NK/83/7	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN 23/026139	0,114 ± 0,025 mg/kg s.m.
Norma/ procedura badawcza		PB 05 ed.10 z dnia 20.05.2020r

*Podana niepewność jest niepewnością rozszerzoną, obliczoną z użyciem współczynnika rozszerzenia k=2, co daje poziom ufności w przybliżeniu 95%. Niepewność nie uwzględnia etapu pobierania próbek.

Stwierdzenie zgodności

Zasada podejmowania decyzji ¹⁾	Zasada prostej akceptacji-binarne stwierdzenie zgodności
Specyfikacja/wymaganie ²⁾	Max 2 mg/kg s.m.
Spełnienie wymagań	TAK

¹⁾ - Zasada podejmowania decyzji - Zgodnie z ILAC-G8:09/2019 decyzja z zastosowaniem zasady opartej o prostą akceptację. Ryzyko błędnej akceptacji/błędnego odrzucenia wynosi do 50% w przypadku wyniku zbliżonego wymagania wynosi 50%.

²⁾ - Rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 9 sierpnia 2024 r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy o nawozach i nawożeniu (Dz. U. Nr 2024 poz. 1261)

³⁾ Ostateczną decyzję dotyczącą stwierdzenia zgodności lub nie spełnienia zgodności badania z wymaganiem wydaną przez laboratorium podejmuje Zlecniodawca.

Uwagi:.....

Sporządził:

Autoryzował:

Rozdzielnik:
1 - zlecniodawca
2 - a/a

- KONIEC -

STARSZY SPECJALISTA

str. 1 z 1

*Załącznik nr 16. do protokołu kontrol.
nr OSChR 7123.7.4.2026 z dnia 10.07.2026r.*
Formularz 23b/PO 04, data obow. 17.04.2023r

RPL/4925/2026-1P



EZD RP WIORIN w Gdańsku

Data rejestracji: 2026-07-09

Data wpływu: 2026-07-09

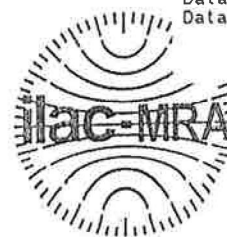


**OKRĘGOWA STACJA CHEMICZNO - ROLNICZA
w WARSZAWIE**

05-075 Warszawa, ul. Stanisława Żółkiewskiego 17
tel./fax 022 773 53 21, 773 58 87

www.oschr-warszawa.pl; bok.warszawa@schr.gov.pl

DZIAŁ LABORATORYJNY



AB 312

Warszawa, dn. 2026-07-08

Zlecniodawca: **Wojewódzki Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Gdańsku Oddział w Słupsku**

Adres: **ul. Banacha 10, 76-200 Słupsk**

Sprawozdanie z badań nr NK/83/1-6/2026 z omówieniem wyników - Biologia

dotyczy zlecenia/umowy NK/83/2026 z dnia 2026-06-16

Dział Laboratoryjny OSChR w Warszawie przekazuje wyniki badań próbek dostarczonych do laboratorium dnia 2026-06-16

- Obiekt badany: *nawóz organiczny.*
- Cel analizy: *kontrola jakości nawozów.*
- Próbki pobrane przez *próbkobiorców WIORIN w Gdańsku Oddział w Słupsku zgodnie z protokołem pobrania próbek nawozów nr 1/2026 z dnia 11.06.2026 r.*
- Próbki dostarczone dnia 2026-06-16 przez *Zlecniodawcę.*
- Stan próbek: *zgodny z wymaganiami.*
- Badania wykonano w dniach *od 2026-07-02 do 2026-07-08.*
- Wyniki odnoszą się wyłącznie do otrzymanych i badanych próbek.
- Bez pisemnej zgody laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.
- Laboratorium nie ponosi odpowiedzialności za informacje dostarczone przez klienta.
- *Niniejsze sprawozdanie zawiera wyniki badań akredytowanych.*
- Informacje od klienta: *zlecniodawca, nabywca, dane teleadresowe, cel analizy, obiekt badany, dane dotyczące pobierania próbek.*

Numer zlecenia **NK/83/2026** Sprawozdanie z badań nr **NK/83/1-6/2026 z omówieniem wyników-Biologia**

Wyniki badań

Kod laboratoryjny próbki	Oznaczenie próbki przez klienta	Badany parametr (zawartość składników)	
		Obecność Salmonella spp w 25g próbki	Obecność żywych jaj pasożytów jelltowych z rodzajów Ascaris, Trichuris oraz Toxocara w 50g próbki
NK/83/1	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026520	Nie wykryto	-
NK/83/2	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026521	Nie wykryto	-
NK/83/3	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026522	Nie wykryto	-
NK/83/4	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026523	Nie wykryto	-
NK/83/5	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026524	Nie wykryto	-
NK/83/6	Nawóz organiczny BIOTOP nr plomby: PIORIN: 23/026525	-	Nie stwierdzono obecności żywych jaj pasożytów jelltowych z rodzajów Ascaris, Trichuris oraz Toxocara,
Norma/ procedura badawcza		PN-EN ISO 6579-1:2017-04+A1:2020-09 z wyłączeniem pkt 9.5.4	PN-Z-19005:2018-10

Omówienie wyników

Specyfikacja/wymaganie ¹⁾	0	
Spełnienie wymagań	TAK	TAK

¹⁾ / - Rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 9 sierpnia 2024r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy o nawozach i nawożeniu (Dz.U. Nr 2024 poz.1261)

Uwagi:.....

Sporządził:

Autoryzował:

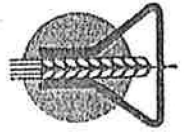
SPECJALISTA
08.04.2026r.

Rozdzielnik:
1 - zleceńodawca
2 - a/a

Informacja o wyłączeniu jawności informacji publicznej na podstawie art. 8 ust. 5 o dostępie do informacji publicznej (t.j. Dz. U. z 2022 r. poz. 902).
Podstawa prawna wyłączenia jawności:
Art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej w związku z art. 6 ust. 1 lit. c rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. U. UE. L. z 2016 r. Nr 119, str. 1 z późn. zm.).
Podmiot, którego dotyczy wyłączenie jawności: ochrona prywatności osób fizycznych.
Zakres wyłączenia: imiona i nazwiska oraz podpisy osób fizycznych.
Osoba dokonująca wyłączenia jawności: Inspektor Ochrony Danych Piotr Piątak

Załącznik nr 17 do protokołu krosimol
nr OSL.2123.7.4.2026 z dnia 10.07.2026

Dz. L. Formularz F/15/PO 04 data obow. 26.10.2022r.



Okręgowa Stacja Chemiczno-Rolnicza w Gdańsku
80-874 Gdańsk, ul. Na Stoku 48
tel./fax (58) 302 38 15, (58) 302 54 88
www.oschrgdansk.pl, e-mail: gdansk@schr.gov.pl
DZIAŁ LABORATORYJNY



Gdańsk, dnia 2026-07-07

SPRAWOZDANIE Z BADAŃ NO/18/2026

- Zleceniodawca: **Wojewódzki Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Gdańsku, Oddział w Słupsku**
ul. Banacha 10, 76-200 Słupsk
- Obiekt badany: próbka nawozu organicznego Stan próbek prawidłowy.
- Data przyjęcia próbek do badań: 2026-06-18. Zlecenie nr NO/18/2026.
- Dane dotyczące pobierania próbek: próbki pobrała M. Inspektor Oddziału w Słupsku nr legitymacji służbowej 2023-VI-59 zgodnie z Protokołem pobrania próbek nawozów NR 2/2026 z dn. 11.06.2026r., identyfikacja partii, z której pobrano próbki: nr przyzm A01/26, B03/26, A04/26, data produkcji 02.06.2026r., metoda pobierania próbek: ręczna (metoda nieakredytowana).
- Badania wykonane w dniu/dniach: 2026-06-22 – 2026-07-06.
- Badania przeprowadzono zgodnie z metodyką badań nawozów organicznych.
- Wyniki odnoszą się wyłącznie do otrzymanych i badanych próbek.
- Niniejsze sprawozdanie może zawierać wyniki badań nieakredytowanych spełniających wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02. Wyniki te zaznaczone są **tlustą czcionką**.
- Podana niepewność jest niepewnością rozszerzoną, obliczoną z użyciem współczynnika rozszerzenia $k=2$, co daje poziom ufności w przybliżeniu 95%.
- Niepewność nie uwzględnia etapu pobierania próbek.
- Informacje od klienta: zleceniodawca, dane teleadresowe, obiekt badany, dane dotyczące pobierania próbek.
- Bez pisemnej zgody laboratorium sprawozdanie nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.



OKRĘGOWA STACJA CHEMICZNO-ROL W GDAŃSKU

RPW/4000/2026
57D RP WIORIN w Gdańsku
OSL)
Data rejestracji: 2026-07-09
Data wpływu: 2026-07-08

Sekretariat: (58) 302 38 15
(58) 302 54 88
e-mail: gdansk@schr.gov.pl
www.oschrgdansk.pl

80-874 Gdańsk, ul. Na Stoku 48

Dział Laboratoryjny
akredytowany przez
Polskie Centrum Akredytacji



AB 787

Gdańsk, 8 lipca 2026 r.

DL.0600.13.238.2026.MW

Wojewódzki Inspektorat Ochrony
Roślin i Nasiennictwa w Gdańsku,
Oddział w Słupsku
76-200 Słupsk
ul. Banacha 10

Oferuje badania akredytowane
w zakresie:

- gleb mineralnych i organicznych na zawartość makro i mikroelementów oraz metali ciężkich,
- gleb i podłoży ogrodniczych na zawartość składników pokarmowych,
- roślin na zawartość makroelementów,
- nawozów, w tym: organicznych, mineralnych, nawozów ze znakiem „WE”, produktów nawozowych UE,
- osadów ściekowych, ŚWUR,
- zawartości azotu mineralnego w glebie.

Oferuje badania
nieakredytowane w zakresie:

- zawartości substancji organicznej i siarki w glebach,
- analiz materiał roślinny na zawartość makroelementów,
- wapna nawozowego.

Dział Agrochemicznej
Obsługi Rolnictwa
(usługi nieakredytowane)

Opracowuje:

- zalecenia nawozowe dla upraw rolniczych, sadowniczych i ogrodniczych,
- plany nawożenia,
- mapy odczynu i zasobności gleb w składniki pokarmowe.

Prowadzi:

- szkolenia w zakresie nawożenia i wapnowania gleb,
- pobieranie próbek gleby, roślin, nawozów i osadów ściekowych.

Ponadto:

- opiniuje plany nawożenia.

Okręgowa Stacja Chemiczno-Rolnicza w Gdańsku przekazuje w załączeniu wynik badań dostarczonej próbki nawozu organicznego w ramach urzędowej kontroli jakości nawozów i środków wspomagających uprawę roślin

W załączeniu:

„Sprawozdanie z badań NO/18/2026” z dnia 07.07.2026 r.

p.o. Dyrektor
Okręgowej Stacji Chemiczno-Rolniczej
w Gdańsku

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a

SPRAWOZDANIE Z BADAŃ NO/18/2026

• Zestawienie wyników:

Oznaczany parametr /wynik z niepewnością pomiaru								
Kod literowo-cyfrowy próbki	Oznakowanie próbki przez klienta	Sucha masa w świeżej masie	N azot ogólny	P ₂ O ₅ fosfor w przeliczeniu na P ₂ O ₅	P fosfor	Substancja organiczna	pH w H ₂ O	
		%	% w próbie			% s.m.	-	
NO/18/1	Nawóz organiczny BIOTOP Nr plomby: PIORiN 23/026526	45,7±2,3	1,78 ±0,18	2,57±0,39	1,12±0,17	69,7±7,0	7,5±0,4	
Kryterium ¹⁾		Powyżej 40,0%	Co najmniej 1,4%	Co najmniej 2,6%	-	Co najmniej 40%	Powyżej 6,5	
Stwierdzenie zgodności ³⁾		Zgodny	Zgodny	Zgodny	-	Zgodny	Zgodny	
Metoda Badawcza		PB 19 ed. 6 z dn 15.01.2018r.	PB 33 ed.4 z dnia 15.01.2018r.	Z przeliczenia	PB 35 ed.4 z dnia 23.10.2017r.	PB 32 ed.5 z dnia 15.01.2018r.	PB 22 ed. 7 z dn. 15.01.2018r.	

1) Zgodnie z: Protokołem pobrania próbek nawozów NR 2/2026 z dn. 11.06.2026r., r. pkt. 7.1.

2) Zgodnie z: Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 9 sierpnia 2024 r. w sprawie wykonywania niektórych przepisów ustawy o nawozach i nawożeniu (Dz. U. 2024 poz. 1261) §13 pkt. 1.

3) Przyjęto zasadę podejmowania decyzji: prostej akceptacji [na podstawie ILAC-G8:09/2019]. Ryzyko błędnej akceptacji lub odrzucenia wyniku wynosi: 50% dla wyników zbliżonych do granicy tolerancji.

4) Stwierdzenie zgodności realizowane w ramach opinii i interpretacji dla wyniku spoza zakresu pomiarowego metody.

SPRAWOZDANIE Z BADAŃ NO/18/2026

Kod literowo-cyfrowy próbki	Oznakowanie próbki przez klienta	Oznaczany parametr /wynik z niepewnością pomiaru				
		Cd kadm	Pb ołów	Ni nikiel	Cr chrom	Hg rtęć
mg/kg s.m.						
NO/18/1	Nawóz organiczny BIOTOP Nr plomby: PIORiN 23/026526	<1,00*±0,20	<20,0*±4,0	16,5±3,3	19,2±3,8	0,2076±0,0519
	Kryterium ²⁾	nie może przekraczać 5 mg/kg s.m.	nie może przekraczać 140 mg/kg s.m.	nie może przekraczać 60 mg/kg s.m.	nie może przekraczać 100 mg/kg s.m.	nie może przekraczać 2 mg/kg s.m.
Stwierdzenie zgodności ³⁾		Zgodny ⁴⁾	Zgodny ⁴⁾	Zgodny	Zgodny	Zgodny
Metoda Badawcza		PB 18 ed.6 z dnia 15.01.2018r.			PB 48 ed. 3 z dnia 06.12.2017r.	
		PB 19 ed. 6 z dn. 15.01.2018 r.				

* -wynik poniżej dolnej granicy zakresu pomiarowego metody; dla Cd=1,00 mg/kg, Pb=20,0 mg/kg,

- 1) Zgodnie z: Protokołem pobrania próbek nawozów NR 2/2026 z dn. 11.06.2026r., pkt. 7.1.
- 2) Zgodnie z: Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 9 sierpnia 2024 r. w sprawie wykonywania niektórych przepisów ustawy o nawozach i nawożeniu (Dz. U. 2024 poz. 1261) §13 pkt. 1.
- 3) Przyjęto zasadę podejmowania decyzji: prostej akceptacji [na podstawie ILAC-G8:09/2019]. Ryzyko błędnej akceptacji lub odrzucenia wyniku wynosi: 50% dla wyników zbliżonych do granicy tolerancji.
- 4) Stwierdzenie zgodności realizowane w ramach opinii i interpretacji dla wyniku spoza zakresu pomiarowego metody.

Sporządził:

07-07-2026

Autoryzował:

p.o. Dyrektor
Instytutu Chemii i Węglarstwa
Państwowej Wyższej Szkoły Technicznej
w Gdańsku

Rozdzielnik:
1 – Zleceniiodawca
2 – a/a

- KONIEC -